

**Совет Безопасности**

Distr.: General  
14 July 2016  
Russian  
Original: Arabic

**Идентичные письма Постоянного представителя Сирийской Арабской Республики при Организации Объединенных Наций от 12 июля 2016 года на имя Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности**

По поручению моего правительства имею честь обратиться Ваше внимание на следующую информацию.

Я много раз направлял Вам письма о продолжающихся нарушениях турецким режимом суверенитета и территориальной целостности Сирийской Арабской Республики, которые представляют собой действия, грубо нарушающие Устав Организации Объединенных Наций и резолюций Совета Безопасности. В данном контексте хотел бы информировать вас о следующих фактах.

Турецкие власти продолжают рыть траншеи на сирийской территории. Они продолжают возводить стену от деревни Мулла Халил до деревни Дама в районе Африн мухафазы Алеппо. Они также вырубают оливковые деревья и начали рыть траншеи и возводить стену рядом с деревней Мутлак в районе Африн мухафазы Алеппо на сирийской территории. Они построили еще одну стену в пригороде Джиср-эш-Шугур в мухафазе Идлиб к северу от деревни Зи-айбаки в направлении дамбы Дувайсат на сирийской территории.

Этим турецкий режим не ограничился — он побудил так называемую «Бригаду султана Мурада», одну из вооруженных террористических групп на сирийской территории, которую он поддерживает и финансирует, прорыть туннель от турецкой границы к деревне Акдах в районе Изаз в пригороде Алеппо в целях контрабанды оружия и боеприпасов и незаконного проникновения террористов.

Правительство Сирийской Арабской Республики вновь призывает Совет Безопасности выполнить возложенные на него обязанности и принять твердые и безотлагательные меры реагирования на действия турецкого режима, который вновь продемонстрировал очевидное неуважение к Уставу Организации Объединенных Наций и проигнорировал все соответствующие международные документы, законы и резолюции Совета Безопасности. Любое промедление или нерешительность Совета Безопасности в принятии мер в ответ на деструктивные действия турецкого режима поставят под угрозу мир и безопасность не только в регионе, но и во всем мире.



Буду признателен за издание настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Башар Джаафари  
Посол  
Постоянный представитель

---